

Phát động Cảnh báo Covid-19 ở Fukuoka

Công bố ngày 20 tháng 1 năm 2022 (thứ Năm)

Cảnh báo về Corona tại Fukuoka

 **Phát động** 

Tỉnh đã quyết định phát động “Cảnh báo Covid-19 ở Fukuoka” ngày 20 tháng 1 (thứ Năm)

Số người dương tính mới là 2.208 người, cao nhất từ trước đến nay, vào ngày 19 tháng 1 (thứ Tư) lây nhiễm đang lan rộng trên toàn tỉnh. Số người nhập viên ở thời điểm ngày 19 tháng 1 (thứ Tư) tăng khoảng 2,3 lần so với 1 tuần trước (95 người → 214 người).

Thời gian áp dụng

Ngày 24 tháng 1 (thứ Hai) ~
ngày 20 tháng 2 năm 2022 (chủ nhật)

【Tất cả khu vực trong tỉnh】

[Đề nghị dành cho người dân trong tỉnh]

Khi ra ngoài

- Sau khi tiêm chủng vắc-xin cũng đeo khẩu trang
- Kiểm tra tình trạng lây nhiễm của nơi đến, biện pháp phòng chống lây nhiễm của cơ sở sử dụng
- Hạn chế ra ngoài đến các nơi đông người, ra ngoài khi bị sốt




Hãy khử trùng tay và ngón tay, đo nhiệt độ v.v. ở nơi đến. Vui lòng triệt để áp dụng các biện pháp chống lây nhiễm cơ bản. Đặc biệt, nếu có triệu chứng như sốt v.v. thì vui lòng tránh ra ngoài, tích cực đi khám ở các cơ sở y tế v.v. và xét nghiệm.


Đặc biệt, khu vực áp dụng biện pháp tình trạng khẩn cấp, khu vực áp dụng biện pháp trọng điểm phòng chống lây nhiễm

Triệt để hạn chế di chuyển qua lại giữa các tỉnh khi không cần thiết không gấp gáp

Trường hợp cần di chuyển thì đi xét nghiệm PCR v.v.

Khi ăn uống

-  Sử dụng các cửa hàng triệt để áp dụng biện pháp phòng chống lây nhiễm
-  Tiệc ăn uống trong vòng 2 tiếng
-  Khi nói chuyện thì đeo khẩu trang, không nói lớn tiếng



Khi ăn uống ở ngoài, vui lòng chọn trước hết là cửa hàng có chứng nhận phòng chống lây nhiễm đã được chứng nhận bên thứ ba của tỉnh, các cửa hàng ăn uống tuân thủ hướng dẫn theo chủng loại ngành nghề. Tổ chức tiệc ăn uống kể cả tiệc ăn uống ở nhà riêng v.v. trong vòng 2 tiếng.




Về việc tránh nguy cơ lây nhiễm khi đi đến cửa hàng ăn uống


		Nội dung cần tuân thủ đối với cửa hàng ăn uống,	Nội dung cần tuân thủ đối với khách hàng
Cửa hàng có chứng nhận	Rút ngắn thời gian mở cửa đến 21 giờ	<ul style="list-style-type: none"> ○ Thời gian mở cửa từ 5:00 ~ 21:00 ○ Cung cấp rượu từ 11:00 ~ 20:30 ○ Sử dụng một bàn một nhóm 4 người trở xuống (Ở cửa hàng có đăng ký chế độ huy hiệu vắc-xin / xét nghiệm thì có thể tiếp nhóm 5 người trở lên nếu đã xác nhận người sử dụng xét nghiệm âm tính bằng “xét nghiệm tất cả các đối tượng”) 	<ul style="list-style-type: none"> ○ 21:00 trở đi, không tùy tiện ra vào cửa hàng ăn uống ○ Sử dụng một bàn một nhóm 4 người trở xuống (Ở cửa hàng có tiến hành “xét nghiệm tất cả các đối tượng”, có đăng ký chế độ vắc-xin / xét nghiệm thì 5 người trở lên có thể sử dụng nếu tất cả thành viên tham gia đều hiển thị kết quả xét nghiệm âm tính)
	Rút ngắn thời gian mở cửa đến 20 giờ (Không được phục vụ rượu)	<ul style="list-style-type: none"> ○ Thời gian mở cửa từ 5:00 ~ 20:00 ○ Không được cung cấp rượu ○ Sử dụng một bàn một nhóm 4 người trở xuống (Trong số cửa hàng có chứng nhận, ở cửa hàng có đăng ký chế độ huy hiệu vắc-xin / xét nghiệm thì có thể tiếp nhóm 5 người trở lên nếu đã xác nhận người sử dụng xét nghiệm âm tính bằng “xét nghiệm tất cả các đối tượng”) 	<ul style="list-style-type: none"> ○ 20:00 trở đi, không tùy tiện ra vào cửa hàng ăn uống ○ Không được đem rượu vào ○ Sử dụng một bàn một nhóm 4 người trở xuống (Ở cửa hàng có tiến hành “xét nghiệm tất cả các đối tượng”, có đăng ký chế độ vắc-xin / xét nghiệm trong số cửa hàng có chứng nhận thì 5 người trở lên có thể sử dụng nếu tất cả thành viên tham gia đều hiển thị kết quả xét nghiệm âm tính)
Ngoài các cửa hàng có chứng nhận			

<p>Cửa hàng ăn uống</p>	<ul style="list-style-type: none"> ○ Đảm bảo khoảng cách giữa các khách hàng • Trường hợp có phục vụ bữa ăn thì số khách ít hơn 50% sức chứa. • Bữa ăn được phục vụ theo kiểu khách ngồi ăn (không phục vụ kiểu tiệc đứng) • Tránh bố trí chỗ ngồi đối mặt trực diện nhau, đảm bảo khoảng cách các chỗ ngồi từ 1m trở lên. Ngoài ra, lắp đặt tấm chắn Acrylic ở trên bàn để ngăn cách. • Khoảng cách giữa các bàn là từ 1m trở lên, hoặc dùng tấm chắn Acrylic để ngăn cách. ○ Đảm bảo thông khí đầy đủ bằng cách cứ 30 phút 1 lần, mở hết cửa sổ cả 2 hướng trong khoảng 5 phút. ○ Kêu gọi khách hàng thực hiện <ul style="list-style-type: none"> • Nhắc nhở khách hàng đeo khẩu trang khi không ăn uống. • Nhắc nhở khách hàng đo thân nhiệt, khử khuẩn tay và ngón tay khi đi vào. • Nhắc nhở khách hàng không ngồi lâu (từ 2 tiếng trở lên) • Nếu một nhóm khách ngồi nhiều bàn khác nhau thì yêu cầu khách hạn chế đi lại giữa các bàn. ○ Cửa hàng có dịch vụ karaoke <ul style="list-style-type: none"> • Đối với mic hay điều khiển, mỗi khi đổi người hát thì tiến hành khử khuẩn nếu cần thiết. Tại karaoke box, đặt thiết bị khử khuẩn tại mỗi phòng. • Tại các cửa hàng mà kinh doanh chính là ăn uống (quán snack, quán cà phê karaoke,...), do số lượng người tụ tập sử dụng thiết bị karaoke không xác định nên cần phải triệt trong việc kêu gọi mọi người chú ý và giữ khoảng cách với người khác. 	<ul style="list-style-type: none"> ○ Hạn chế sử dụng các cửa hàng ăn uống không đáp ứng đề nghị của tỉnh (rút ngắn thời gian, cung cấp rượu, hạn chế số người) ○ Khi đặt chỗ <ul style="list-style-type: none"> • Sử dụng trước hết là cửa hàng có chứng nhận đã được chứng nhận bên thứ ba của tỉnh, các cửa hàng ăn uống tuân thủ biện pháp phòng chống lây nhiễm được hiển thị trên hướng dẫn theo chủng loại ngành nghề. • Hạn chế kiểu tiệc đứng. ○ Khi đến nơi tổ chức <ul style="list-style-type: none"> • Hợp tác và tuân thủ thực hiện đối sách phòng chống dịch bệnh của nơi tổ chức tiệc mà mình đến. • Đeo khẩu trang khi không ăn uống. • Đo thân nhiệt, khử khuẩn tay và ngón tay khi đi vào. • Hạn chế các hành động làm tăng nguy cơ lây nhiễm như nói chuyện lớn tiếng v.v. • Hạn chế ăn uống lâu (quá 2 tiếng) • Nếu một nhóm ngồi nhiều bàn khác nhau thì hạn chế đi lại giữa các bàn.
------------------------------------	---	--

Cửa hàng ăn uống và người sử dụng cửa hàng đó hãy tuân thủ “sử dụng cửa hàng ăn uống tránh nguy cơ lây nhiễm”.

Khi đến quán karaoke

-  **đeo khẩu trang ngay cả khi hát**
-  **khử khuẩn mic,...**
-  **Khoảng cách với người đang hát là 2m ngồi cách nhau 1m**



Người dân trong tỉnh cảm thấy lo lắng về lây nhiễm

**Xét nghiệm miễn PCR
v.v. miễn phí**

Đang thực hiện tại 218 điểm trong tỉnh
(thời điểm 19/1 hiện tại)

Người không có triệu chứng mà cảm thấy lo lắng lây nhiễm, dù có tiêm chủng vắc-xin hay không cũng vui lòng đi xét nghiệm miễn phí do tỉnh thực hiện.

[Đề nghị dành cho các cửa hàng ăn uống]

Rút ngắn thời gian kinh doanh của các cửa hàng ăn uống

Ngày 24 tháng 1 (thứ Hai) ~ ngày 20 tháng 2 năm 2022 (chủ nhật)

Cửa hàng có chứng nhận phòng chống dịch bệnh



Thời gian mở cửa

5 giờ ~ 21 giờ

Bán rượu

11 giờ ~ 20 giờ 30 phút

(Dừng gọi đồ)

Ngoài những cửa hàng có chứng nhận phòng chống dịch bệnh

Thời gian mở cửa

5 giờ ~ 20 giờ

Không được cung cấp các thức uống có cồn

※ Cửa hàng có chứng nhận phòng chống lây nhiễm có thể chọn thời gian mở cửa đến 20:00 (không được cung cấp rượu)

Vui lòng dán “dấu hiệu chứng nhận phòng chống lây nhiễm” đã được tỉnh Fukuoka cấp ở nơi mà người sử dụng có thể thấy từ ngoài cửa hàng.

※Ví dụ cách thông báo trong trường hợp cửa hàng có chứng nhận chọn thời gian mở cửa đến 20:00 (không được cung cấp rượu)

例 営業時間短縮のお知らせ

福岡県からの要請により、新型コロナウイルス感染症拡大防止のため、営業時間を次のとおり短縮します。

- 実施期間 **1月24日～2月20日**
- 酒類の提供はいたしません
- 短縮後の営業時間

11時 00分 ~ 20時 00分

※通常営業時間 (短縮前) 11時 00分 ~ 23時 00分

店舗名: 居酒屋 ふくおか

Vui lòng dán thông báo có viết có cung cấp rượu hay không ở nơi có thể thấy từ ngoài cửa hàng.

Tiền hỗ trợ hợp tác đối với cửa hàng ăn uống	
Ngày 24 tháng 1 (thứ Hai) ~ ngày 20 tháng 2 năm 2022 (chủ nhật)	
 Mở cửa đến 21:00 (được cung cấp rượu)	Tạm ứng trợ cấp là 475.000 Yên 25.000 Yên/ngày ~ 75.000 Yên/ngày tùy theo doanh thu
Ngoài những cửa hàng có chứng nhận phòng chống dịch bệnh Mở cửa đến 20:00 Không được cung cấp các thức uống có cồn	Tạm ứng trợ cấp là 570.000 Yên 30.000 Yên/ngày ~ 100.000 Yên/ngày tùy theo doanh thu
* Cửa hàng có chứng nhận phòng chống lây nhiễm có thể chọn một trong hai phương án	
* Doanh nghiệp lớn là tối đa 200.000 Yên/ngày tùy theo mức doanh thu bị giảm	

Tỉnh sẽ trợ cấp trước một phần cho các cửa hàng ăn uống từng được trợ cấp.

[Đề nghị dành cho doanh nghiệp]

Đi làm

- **Làm việc tại nhà, đi làm lệch giờ nhau**
- **Ngay cả ở phòng nghỉ, phòng thay đồ, phòng hút thuốc thì cũng triệt để thực hiện đối sách phòng chống dịch bệnh**
- **Kêu gọi cán bộ công nhân viên triệt để thực hiện đối sách phòng chống dịch bệnh dù ở trong hay ngoài nơi làm việc**

Vui lòng thúc đẩy chương trình giảm thiểu tiếp xúc người với người như làm việc tại nhà (telework), cắt giảm số người đi làm, đi làm lệch giờ, đi làm bằng xe đạp v.v.

Kính gửi các doanh nghiệp duy trì chức năng xã hội

Dịch vụ giao thông vận tải, cơ quan tài chính, doanh nghiệp cơ sở hạ tầng, liên quan đến xử lý rác v.v.

Vui lòng áp dụng biện pháp phòng chống lây nhiễm để bảo vệ sự an toàn của nhân viên, và duy trì công việc!

Rất mong người dân và doanh nghiệp trong tinh thông cảm và hợp tác với chính quyền.